

On Frau

Chmielnicka Antonina

Tomaszów-Mazow.

Ul. rzosowa 69.

Deutsche Post Ostend.



Konzentrationslager
Sachsenhausen
Oranienburg bei Berlin

Den 14.12.41.

Der Tag der Entlassung kann jetzt noch nicht angegeben werden. Besuche im Lager sind verboten. Anfragen sind zwecklos.

Auszug aus der Lagerordnung:

Jeder Häftling darf im Monat 2 Briefe oder Postkarten empfangen und absenden. Eingehende Briefe dürfen nicht mehr als 4 Seiten à 15 Zeilen enthalten und müssen übersichtlich und gut lesbar sein. Papete jeglichen Inhalts sind verboten. Geldsendungen sind nur durch Postanweisung zulässig, deren Abschnitt nur Vor-, Zuname, Geburtsstag, Häftlingsnummer trägt, jedoch keinerlei Mitteilungen. Geld, Fotos und Bildereinlagen in Briefen sind verboten. Die Annahme von Postsendungen, die den gestellten Anforderungen nicht entsprechen, wird verwiegt. Unübersichtliche, schlecht lesbare Briefe werden vernichtet. Im Lager kann alles gekauft werden. Nationalsozialistische Zeitungen sind zugelassen, müssen aber vom Häftling selbst im Konzentrationslager bestellt werden.

Der Lagerkommandant.



Liebe Mutter!

Vor allem will ich Euch,
Sandrom und übrigen Bekannten die herzlichsten Weihnachts-
wünsche über senden! - Euren Brief v. 13.11 habe ich ge-
stern erhalten und danke sehr dafür. In ihm enthaltene Nachrichten
habe ich mit großer Freude angenommen. Ich danke Euch für abgesandte 150 L. eben sowie Päckchen mit Wäsche. Ich bin wie immer gesund und die Leit versüßt mir schnell. Es kommen wieder Weihnachten und es werden schon zweite, die ich vor zu Hause weg verbringen muß. Fürstlich aber werden sie noch schwerer, daheim Tisch am Heiligen Abend wird außer mir auch der Vater fehlen, der gestorben ist und der noch vor vergangenen Weihnachten mit Euch zusammen war. Ich verstehe Euch sehr gut, daß Ihr an diesem Abend viel Trauriges, aber Ihr müßt Euch mit dem Lotteilen. Damit schließe ich und küßt Euch alle. Küßt von mir Krystie und Grzesia Władek.

Meine genaue Anschrift: Schuhhäftling Chrzielzicki Wladislaus
Nr. 25826 Block 63

Geb. 27/II. 18.

Oranienburg
Konzentrationslager bei Berlin

37